

Метрическая книга
для записи
уверших

Налато: января 1862г.
Окончено: февраля 1863г.

На 75 листах

Ha
Ergel

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужеск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.		
	1		1	25	духотворная	духотворная
1	"		8	2	Лѣжа	духотворная
"	2		11	25	духотворная	духотворная
2	"		14	3	духотворная	духотворная
3			15	21	духотворная	духотворная
4			"	2	духотворная	духотворная
3	"		17	1/2	духотворная	духотворная

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужеск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.		
	1		1	25	отъ кофотки	Кименевскій мѣсяцъ отъ ранъ лейза лавоверіи
1	"		8	2	маленькая	Сурьдого при мѣсяцъ отъ беремавскій Кутманскій мѣсяцъ
"	2		11	25	отъ отъ мѣсяцъ	Дима Дима Кименевскій Кименевскій мѣсяцъ отъ мѣсяцъ
2	"		14	3	отъ Купа	Злата Дора отъ отъ мѣсяцъ отъ
3			15	21	отъ отъ	Кименевскій мѣсяцъ отъ мѣсяцъ отъ
4			"	2	отъ Купа	Дима Дима Кименевскій мѣсяцъ отъ мѣсяцъ
3	"		17	1/2	отъ отъ	Дима Дима Кименевскій мѣсяцъ отъ мѣсяцъ

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
4			30	11			
5			5	14			
6			"	"	3		
7			6	18			
8			"	"	2		
2	"		8	20	60		

Всего умершихъ въ Тенхварѣ и окрестностяхъ сего года 20 человекъ. Погребены въ селѣ Тенхварѣ 18 человекъ, а въ селѣ Тенхварѣ 2 человека.

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женск.	Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			Тенхварѣ	Одессѣ	5	Отъ оспины	Ирина дочь брата Исидора Купца бывшаго вѣнчана Елиза Ирина
			Одессѣ	17	1	Отъ Кашиша	Дмитрій сынъ сына Исидора Ирина дочь Кашиша
			"	"	3	Отъ Кашиша	Кашиша сынъ сына Кашиша Ирина дочь Кашиша
			6	18	14	Отъ оспины	Ирина, дочь сына Кашиша Ирина дочь Ирина
			"	"	2	Отъ Кашиша	Ирина, дочь сына Кашиша Ирина дочь Ирина
			8	20	60	Отъ Кашиша	Ирина, дочь сына Кашиша Ирина дочь Ирина

Всего умершихъ въ Тенхварѣ и окрестностяхъ сего года 20 человекъ. Погребены въ селѣ Тенхварѣ 18 человекъ, а въ селѣ Тенхварѣ 2 человека.

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
9			мартъ 2	2	54	нужности	Зависла отъ нужности
10			4	14	34	отъ чумы	отъ чумы умеръ
6	"		7	17	50	отъ чумы	отъ чумы умеръ
7	"		13	23	47	отъ чумы	отъ чумы умеръ
8			14	24	7	отъ чумы	отъ чумы умеръ

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
9			мартъ 2	2	54	отъ чумы	отъ чумы умеръ
10			4	14	34	отъ чумы	отъ чумы умеръ
7			7	17	50	отъ чумы	отъ чумы умеръ
13			13	23	47	отъ чумы	отъ чумы умеръ
14			14	24	7	отъ чумы	отъ чумы умеръ

отъ чумы умеръ

Всего умершихъ въ мѣсяцъ мартъ 1854 года 14 человекъ, изъ нихъ 7 отъ чумы, 7 отъ другихъ болезней.

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

11			Мартъ	8	35	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
9	"		Апрѣль	24	3	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
10	"		26	8	4	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

11			Мартъ	8	35	Отъ болезни	Радомиръ Косицъ работникъ отъ 22-го Радомиръ Шинкевичъ
			Апрѣль	24	3	Отъ кахаша	Викторъ Шинкевичъ, дочь тарашав- скаго мѣщанина Фридриха Шинке- вича
			26	8	3	Отъ кахаша	Викторъ Шинкевичъ, дочь тарашав- скаго мѣщанина Фридриха Шинке- вича

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.		
11			мрт 14	мрт 19	2	реш. о. б. м.
	12		17	М. 0 3	"	реш. о. б. м.
12	"		"	"	"	аудит. о. б. м.
13			26	10	3	аудит. о. б. м.

реш. о. б. м. 26 10 3

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.		
11			мрт 14	мрт 21	2	отъ др. тора
	12		17	Савона 3	6	отъ др. тора
			"	"	5	отъ др. тора
	13		26	10	3	отъ др. тора

Всего умершихъ въ снато снато снато
мехифо Дво и мехифо Дво. Дво. Дво. Дво.
Борода снато снато снато снато
Снато снато снато снато

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	14		1211	1110	7	рвон	Жуликовъ, Андрей Московскій
13			14	28	28	окучи	Михайловъ, Андрей Московскій
14			15	29	101	ручн. бол.	Михайловъ, Андрей Московскій
15	"		22	2115	4	ручн. бол.	Михайловъ, Андрей Московскій
15			25	9	2	ручн. бол.	Михайловъ, Андрей Московскій

Всѣ умершіе въ Санктъ-Петербургѣ
въ 1815 году.

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	14		1211	2110	8	Отъ переломовъ	Михайловъ, Андрей Московскій
			14	28	6	Отъ переломовъ	Михайловъ, Андрей Московскій
			15	29	101	Отъ переломовъ	Михайловъ, Андрей Московскій
			22	2115	4	Отъ переломовъ	Михайловъ, Андрей Московскій
			25	9	2	Отъ переломовъ	Михайловъ, Андрей Московскій

Всѣ умершіе въ Санктъ-Петербургѣ
въ 1815 году.

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

16			26	24	1	Музыка	Умеръ 28 / 10 / 1871 Мининъ Михаилъ
----	--	--	----	----	---	--------	--

Умеръ 28 / 10 / 1871
Мининъ Михаилъ

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

16			26	11	1	Тифозъ	Маносику Аронъ, сынъ Австрийскаго подполковника Ротенберга.
----	--	--	----	----	---	--------	---

Умеръ 28 / 10 / 1871
Мининъ Михаилъ

Сотворено А. В. 1871

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Дата.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

16	"		20/VI	21	30	Мученичество	Жен. Анна Луки Анатолийская и Евдокия
----	---	--	-------	----	----	--------------	---

17	"		28	1/IV	4	Мученичество	Жен. Анна Луки Анатолийская и Евдокия
----	---	--	----	------	---	--------------	---

Всего умершихъ въ Августѣ сего года
мужескаго пола 20 и женскаго 17

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Дата.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

16			Августъ	Убо	30	Отъ Рагубы	Жен. Анна Луки Анатолийская и Евдокия
----	--	--	---------	-----	----	------------	---

28	Еврейскій	4	Отъ Рагубы	Добродѣтели		Жен. Анна Луки Анатолийская и Евдокия
----	-----------	---	------------	-------------	--	---

Всего умершихъ въ Августѣ сего года
мужескаго пола 20 и женскаго 17

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.		
			Лѣта.			

14

216/0

LDL

3

11/21/02

1. *Handwritten text in a cursive script, likely a signature or name.*
 2. *Handwritten text in a cursive script, likely a signature or name.*

18

17

७५३

- 11/11/11 A. L. L. L.
 11/11/11 A. L. L. L.
 11/11/11 A. L. L. L.

ה'תק"ל י"ב י"ג י"ד י"ה י"ו י"ז י"ח י"ט

Женска.		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужеска.	Христіанскій.		Еврейскій.				

17

Permanence Super

3

Осн. Записки

и Наумову
Перми, сына
Соросова и
матери ханна
Арана и Мин
новскаго. -

18

19

3. m. Omne

и на инокъ въ
оубъ, снмъ зсмъ
сдтъмъ члмъ
Кснннмъ нмъ
бъреснмъ. Спмъ
дубмъ. Инокъ
на

Васю умершему в Антиохии и похоронен
мученику Давиду Тароговскому
рбимъ ииу

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

19

сентяб
10

18

5

сиротничья

н/о 11/11 по 1/10

20

21

21

2

сиротничья 10/10 1/10 1/10

ЧАСТЬ IV-я, О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

19

Октябрь 10

5

Отъ Воспале
ннѣ снотна

Дитя Корван
слага Купца
Владѣра Влад-
ислава Яков

20

21

2

Отъ Воспале
ннѣ снотна

Дитя Корван
слага снотна
на

Всего умершихъ въ 1812 году 10
сиротничья 10/10 1/10 1/10
сиротничья 10/10 1/10 1/10

Сиротничья

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
21			5		1	нравств.	мать умершей
18			6		66		мать умершей
22					45		мать умершей
23			12				мать умершей
19							мать умершей
20			24		63		мать умершей

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
21			5		1	отъ родимыхъ	мать умершей
			6		66		мать умершей
22					45		мать умершей
23			12		1 1/2	отъ родимыхъ	мать умершей
					40	отъ родимыхъ	мать умершей
			24		63	отъ родимыхъ	мать умершей

Всего умершихъ въ Докладъ описано сиротъ
Мужчинъ умершихъ три Робертъ Пиратъ
Серена Фомо шведъ

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
3			Июня 15	24	24	Оспа	Она умерла
4			19		1	Оспа	Она умерла
5			Июня 4	14	3	Оспа	Она умерла
5			19	28	5	Оспа	Она умерла
"	6		20	29	2	Оспа	Она умерла
7			21	1	5	Оспа	Она умерла

ЧАСТЬ IV-я. О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			Апреля 15	24	24	Отъ Круга	Матвѣя, дочь мелка и мелкина Береславскаго и Исакія
			19		1	Отъ гротской близкой	Исакія, дочь Береславскаго и Исакія
			Марты 4	14	3	Отъ Круга	Берка, сынъ мелка и мелкина Мелка и мелкина
			19	28	5	Отъ Круга	Исакія, дочь Береславскаго и Исакія
			20	29	2	Отъ Круга	Исакія, сынъ Береславскаго и Исакія
			21	1	5	Отъ Круга	Берка, сынъ Береславскаго и Исакія

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

	8		авг	10	42	ангина	Романъ
6			"	"	1782	банкротство	Романъ

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

	8		авг	10	42	ангина	Романъ
			"	"	42	отъ удара	Камилла изъ Камиллы Матт ви замана Суркина
			"	"	42	отъ Кора	Дубка, дочь Ко манна изъ березоватой Фридриха Куп цова.

Всего умершихъ въ сребрѣ и мартовѣ
и въ сѣнѣ въ сѣнѣ и въ сѣнѣ
Романъ Петровичъ Сергѣевъ
Козмоу Рейнштейнъ